

Le 14 octobre 2010

October 14, 2010

Coram : Les juges LeBel, Deschamps et
Charron

Coram: LeBel, Deschamps and Charron JJ.

ENTRE :

BETWEEN:

J.J.

J.J.

Demandeur

Applicant

- et -

- and -

Gendarmerie royale du Canada, Sûreté du
Québec, Procureur général du Québec et
Procureur général du Canada

Royal Canadian Mounted Police, Sûreté du
Québec, Attorney General of Québec and
Attorney General of Canada

Intimés

Respondents

JUGEMENT

JUDGMENT

La demande d'autorisation d'appel de
l'arrêt de la Cour d'appel du Québec
(Montréal), numéro 500-08-00316-093,
2010 QCCA 414, daté du 9 mars 2010, est
rejetée sans dépens.

The application for leave to appeal from the
judgment of the Court of Appeal of Quebec
(Montréal), Number 500-08-00316-093,
2010 QCCA 414, dated March 9, 2010, is
dismissed without costs.

J.S.C.C.
J.C.S.C.